

SOMMARIO

INHALTSVERZEICHNIS

SUPPLEMENTO N. 2

ANNO 2006

LEGGI E DECRETI

BEIBLATT NR. 2

JAHR 2006

GESETZE UND DEKRETE

REGIONE AUTONOMA TRENTINO - ALTO ADIGE

AUTONOME REGION TRENTINO - SÜDTIROL

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE
16 giugno 2006, n. 10/L

**Approvazione del regolamento
«Determinazione della misura
e disciplina dell'indennità di carica
e dei gettoni di presenza
per gli amministratori locali della
Regione Autonoma Trentino-Alto Adige
(art. 19 DPRReg. 1 febbraio 2005 n. 3/L)»**

DEKRET DES PRÄSIDENTEN DER REGION
vom 16. Juni 2006, Nr. 10/L

**Genehmigung der Verordnung betreffend
die «Festsetzung des Ausmaßes
und Regelung der Amtsentschädigung
und der Sitzungsgelder
der Gemeindeverwalter der Autonomen
Region Trentino-Südtirol (Art. 19
des DPRReg. vom 1. Februar 2005 Nr. 3/L)»**

SUPPLEMENTO N. 2

ANNO 2006

LEGGI E DECRETI

BEIBLATT NR. 2

JAHR 2006

GESETZE UND DEKRETE

REGIONE AUTONOMA TRENINO - ALTO ADIGE

AUTONOME REGION TRENINO - SÜDTIROL

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE
16 giugno 2006, n. 10/L

Approvazione del regolamento «Determinazione della misura e disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (art. 19 DPRReg. 1 febbraio 2005 n. 3/L)»

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Richiamati gli articoli 19 e 20 del DPRReg. 1 febbraio 2005, n. 3/L concernente l'emanazione del Testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni così come da ultimo modificato con l'art. 6 della LR 6 dicembre 2005, n. 9 dai quali si rileva come la misura dell'indennità di carica e del gettone di presenza per gli amministratori (sindaci, vicesindaci, assessori e consiglieri comunali) è determinato con regolamento dalla Giunta regionale, sentita la competente commissione legislativa regionale d'intesa con le Giunte provinciali di Trento e di Bolzano le quali acquisiscono il parere del Consiglio delle Autonomie per quanto concerne la provincia di Trento ed il Consiglio dei comuni per quanto concerne la provincia di Bolzano;

Considerato che la proposta di regolamento elaborata è rispettosa dei limiti e dei criteri correttivi fissati dal comma 3 dell'art. 19 e dall'art. 20 del DPRReg. n. 3/L del 2005;

Vista la deliberazione della Giunta provinciale di Bolzano n. 40 del 15 maggio 2006 con la quale per quanto di propria competenza viene data l'intesa sullo schema di regolamento che determina la misura e la disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori locali con eccezione dell'articolo 6 dell'allegata tabella O con riferimento alla determinazione della misura dell'indennità di carica per gli amministratori delle Comunità comprensoriali della provincia di Bolzano di cui alla LP 20 marzo 1991, n. 7;

DEKRET DES PRÄSIDENTEN DER REGION
vom 16. Juni 2006, Nr. 10/L

Genehmigung der Verordnung betreffend die «Festsetzung des Ausmaßes und Regelung der Amtsentschädigung und der Sitzungsgelder der Gemeindeverwalter der Autonomen Region Trentino-Südtirol (Art. 19 des DPRReg. vom 1. Februar 2005 Nr. 3/L)»

Aufgrund der Art. 19 und 20 des DPRReg. vom 1. Februar 2005, Nr. 3/L betreffend den Erlass des Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung, zuletzt geändert durch Art. 6 des Regionalgesetzes vom 6. Dezember 2005, Nr. 9, laut denen der Betrag der Amtsentschädigung und des Sitzungsgeldes für die Verwalter (Bürgermeister, Vizebürgermeister, Gemeindereferenten und Gemeinderatsmitglieder) vom Regionalausschuss mit Verordnung festgelegt wird, und zwar nach Anhören der zuständigen regionalen Gesetzgebungskommission im Einvernehmen mit den Landesregierungen der Provinzen Trient und Bozen, welche die Stellungnahme des Rates der Lokalautonomien für die Provinz Trient und des Rates der Gemeinden für die Provinz Bozen einzuholen haben;

In Anbetracht der Tatsache, dass der ausgearbeitete Verordnungsvorschlag die im Art. 19 Abs. 3 und im Art. 20 des DPRReg. Nr. 3/L von 2005 vorgesehenen Grenzen und Kriterien beachtet;

Aufgrund des Beschlusses des Landesausschusses Bozen vom 15. Mai 2006, Nr. 40, mit dem - was die eigene Zuständigkeit anbelangt - dem Verordnungsentwurf stattgegeben wird, welcher das Ausmaß und die Regelung der Amtsentschädigung und der Sitzungsgelder der Gemeindeverwalter festsetzt, mit Ausnahme des Art. 6 der beiliegenden Tabelle O bezüglich der Festsetzung des Ausmaßes der Amtsentschädigung der Verwalter der Bezirksgemeinschaften der Provinz Bozen gemäß Landesgesetz vom 20. März 1991, Nr. 7;

Preso atto che la suddetta deliberazione della Giunta provinciale di Bolzano n. 40 del 15 maggio 2006 è stata adottata dopo aver acquisito il parere positivo del Consiglio dei Comuni espresso in data 11 maggio 2006;

Vista la deliberazione della Giunta provinciale di Trento n. 5624 di data 12 giugno 2006 con la quale viene espressa l'intesa sullo schema di regolamento che determina e disciplina la misura dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori locali per la parte concernente gli enti operanti in provincia di Trento precisando però che ai fini dell'intesa si tenga conto delle precisazioni contenute nell'allegato n. 1 della succitata deliberazione in ordine all'indennità dei Presidenti di Consiglio comunale, degli amministratori comprensoriali e all'eccezione applicabile agli amministratori che per svolgere le proprie funzioni devono ricorrere all'aspettativa non retribuita.

Preso atto che la sopra richiamata deliberazione n. 5624 di data 12 giugno 2006 della Giunta provinciale di Trento è stata assunta dopo avere acquisito il parere favorevole espresso dal Consiglio delle Autonomie locali in data 12 maggio 2006 di cui alla nota prot. n. 1817 di data 19 maggio 2006;

Vista la nota prot. n. 823 di data 22 maggio 2006 con la quale il Presidente del Consiglio regionale trasmette la comunicazione del Presidente della Prima Commissione legislativa del Consiglio regionale che da conto del parere favorevole espresso a maggioranza dalla suddetta Commissione nella seduta del 19 maggio 2006;

Visti gli artt. 19 e 20 del DPR n. 1 febbraio 2005, n. 3/L;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 199 di data 13 giugno 2006;

decreta

- è approvato l'allegato regolamento per la determinazione della misura e disciplina dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza per gli amministratori comunali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige previsto dall'art. 19 del DPR n. 1 febbraio 2005, n. 3/L che si compone di diciannove articoli e tredici tabelle (lettere A-O).

Il presente decreto sarà pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione.

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- a) ricorso giurisdizionale al TRGA di Trento da parte di chi vi abbia interesse entro 60 giorni dalla conoscenza del provvedimento (L. 6.12.1971 n. 1034);

Nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass der oben genannte Beschluss des Landesausschusses Bozen vom 15. Mai 2006, Nr. 40 nach Einholen der am 11. Mai 2006 abgegebenen Zustimmung des Rates der Gemeinden genehmigt wurde;

Aufgrund des Beschlusses des Landesausschusses Trient vom 12. Juni 2006, Nr. 5624, mit dem - was den Teil betreffend die in der Provinz Trient tätigen Körperschaften anbelangt - dem Verordnungsentwurf stattgegeben wird, welcher das Ausmaß und die Regelung der Amtsentschädigung und der Sitzungsgelder der Gemeindeverwalter festsetzt, wobei auf die Erläuterungen der Anlage Nr. 1 des oben genannten Beschlusses hingewiesen wird, und zwar in Bezug auf die Amtsentschädigung der Vorsitzenden des Gemeinderates, der Verwalter der Bezirksgemeinschaften sowie auf die Sonderregelung für die Verwalter, die zur Ausübung ihrer Tätigkeit in unbezahlten Wartestand treten müssen.

Nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass der oben genannte Beschluss des Landesausschusses Trient vom 12. Juni 2006, Nr. 5624 nach Einholen der am 12. Mai 2006 abgegebenen Zustimmung des Rates der Gemeinden gemäß Schreiben vom 19. Mai 2006, Prot. Nr. 1817 genehmigt wurde;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben vom 22. Mai 2006, Prot. Nr. 823, mit dem der Präsident des Regionalrates die Mitteilung des Vorsitzenden der ersten Gesetzgebungskommission des Regionalrates übermittelt, welche die Zustimmung der oben genannten Kommission enthält, die mit Stimmenmehrheit in der Sitzung vom 19. Mai 2006 gegeben wurde;

Aufgrund der Artikel 19 und 20 des DPR n. 1. Februar 2005, Nr. 3L;

Aufgrund des Beschlusses des Regionalausschusses vom 13. Juni 2006, Nr. 199

verfügt

DER PRÄSIDENT DER REGION

- die beiliegende Verordnung betreffend die Festsetzung des Ausmaßes und die Regelung der Amtsentschädigung und der Sitzungsgelder für die Gemeindeverwalter der Autonomen Region Trentino-Südtirol gemäß Art. 19 des DPR n. 1. Februar 2005, Nr. 3/L, die aus neunzehn Artikeln und dreizehn Tabellen (von A bis O) besteht, wird genehmigt.

Dieses Dekret ist im Amtsblatt der Region zu veröffentlichen.

Gegen diesen Beschluss können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

- a) Rekurs auf dem Rechtsprechungswege beim regionalen Verwaltungsgericht Trient von Seiten der daran interessierten Personen, innerhalb 60 Tagen ab dem Datum, an dem die Maßnahme zur Kenntnis genommen wurde (Gesetz vom 6. Dezember 1971, Nr. 1034);

- b) in alternativa, ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse entro 120 giorni dalla conoscenza del provvedimento (DPR 24.11.1971 n. 1199).

Trento, 16 giugno 2006

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE
L. DELLAI

**Determinazione della misura e disciplina
dell'indennità di carica e dei gettoni di presenza
per gli amministratori locali
della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige
(art. 19 DPRReg. 1.2.2005 n. 3/L)**

**Capo I
Finalità**

**Art. 1
Finalità**

1. Il presente regolamento determina la misura e detta la disciplina delle indennità di carica e dei gettoni di presenza degli amministratori degli enti secondo quanto previsto dall'articolo 19 del DPRReg. 1 febbraio 2005 n. 3 /L.

**Capo II
Indennità di carica**

**Art. 2
Indennità di carica dei sindaci**

1. L'importo delle indennità di carica è stabilito nelle misure riportate nella tabella A per i sindaci dei comuni della provincia di Trento e nella tabella B per i sindaci dei comuni della provincia di Bolzano.

**Art. 3
Indennità di carica dei vicesindaci
e degli assessori**

1. L'ammontare dell'indennità di carica spettante ai vicesindaci e agli assessori è stabilito nelle misure riportate rispettivamente nelle tabelle C ed E per i comuni della provincia di Trento e nelle tabelle D e F per i comuni della provincia di Bolzano.

- b) oder außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik von Seiten der daran interessierten Personen, innerhalb von 120 Tagen ab dem Datum, an dem die Maßnahme zur Kenntnis genommen wurde (DPR vom 24. November 1971, Nr. 1199).

Trient, 16. Juni 2006

DER PRÄSIDENT DER REGION
L. DELLAI

**Festsetzung des Ausmaßes und Regelung
der Amtsentschädigung und der Sitzungsgelder
der Gemeindeverwalter
der Autonomen Region Trentino-Südtirol
(Art. 19 des DPRReg. vom 1. Februar 2005, Nr. 3/L)**

**I. Kapitel
Zielsetzungen**

**Art. 1
Zielsetzungen**

(1) Mit dieser Verordnung werden das Ausmaß und die Regelung der Amtsentschädigungen und der Sitzungsgelder der Verwalter der örtlichen Körperschaften gemäß den Bestimmungen laut Art. 19 des DPRReg. vom 1. Februar 2005, Nr. 3/L festgesetzt.

**II. Kapitel
Amtsentschädigung**

**Art. 2
Amtsentschädigung der Bürgermeister**

(1) Der Betrag der Amtsentschädigung wird für die Bürgermeister der Gemeinden in der Provinz Trient im Ausmaß laut Tabelle A und für die Bürgermeister der Gemeinden in der Provinz Bozen im Ausmaß laut Tabelle B festgesetzt.

**Art. 3
Amtsentschädigung der Vizebürgermeister
und der Gemeindereferenten**

(1) Das Ausmaß der Amtsentschädigung, die den Vizebürgermeistern und den Gemeindereferenten zusteht, entspricht den Beträgen laut den Tabellen C und E für die Gemeinden in der Provinz Trient und laut den Tabellen D und F für die Gemeinden in der Provinz Bozen.

Art. 4

Indennità di carica nei comuni con popolazione superiore ai 10.000 abitanti

1. Nel caso di incarico svolto a tempo pieno, al sindaco, al vicesindaco e agli assessori dei comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti l'indennità di carica è attribuita nella misura indicata:

- a) nella tabella A colonna 5 per i sindaci dei comuni della provincia di Trento;
- b) nella tabella B colonna 5 per i sindaci dei comuni della provincia di Bolzano;
- c) nella tabella C colonna 3 per i vicesindaci dei comuni della provincia di Trento;
- d) nella tabella D colonna 3 per i vicesindaci dei comuni della provincia di Bolzano;
- e) nella tabella E colonna 3 per gli assessori dei comuni della provincia di Trento;
- f) nella tabella F colonna 3 per gli assessori dei comuni della provincia di Bolzano.

2. Nei comuni di cui al comma 1 l'incarico si considera svolto a tempo pieno qualora comporti un impegno non inferiore a 1.200 ore annuali.

3. Nel caso previsto dal comma 2 l'interessato dichiara che intende svolgere l'incarico a tempo pieno e annualmente autocertifica di aver effettuato il numero di ore pari al minimo richiesto.

4. Nel caso in cui l'incarico non risulti svolto a tempo pieno, la misura dell'indennità di carica è ridotta di un quinto.

5. Nel caso in cui l'amministratore, dopo aver dichiarato che intende svolgere l'incarico a tempo pieno, non autocertifichi di aver effettuato per l'ente almeno 1.200 ore nell'anno, ovvero autocertifichi di aver svolto un numero di ore inferiori, si applica quanto previsto dal comma 4 con recupero mensile nel corso dell'anno successivo dell'eccedenza dell'indennità corrisposta.

Art. 5

Forme collaborative sovracomunali

1. Al presidente ed ai componenti degli organi esecutivi delle unioni e associazioni di comuni è corrisposta un'indennità mensile di carica nella misura prevista per il comune avente maggiore popolazione fra quelli partecipanti.

2. L'indennità prevista dal comma 1 è ridotta del 50% nelle ipotesi in cui il presidente e i componenti degli organi esecutivi delle unioni e associazioni di comuni ricoprono la carica di sindaco.

Art. 4

Amtsentschädigung in den Gemeinden mit einer Bevölkerung von mehr als 10.000 Einwohnern

(1) Dem Bürgermeister, dem Vizebürgermeister und den Gemeindereferenten der Gemeinden mit einer Bevölkerung von mehr als 10.000 Einwohnern wird die Amtsentschädigung in nachstehendem Ausmaß zuerkannt, sofern sie ein Vollzeitmandat ausüben:

- a) laut Tabelle A Spalte 5 für die Bürgermeister der Gemeinden in der Provinz Trient;
- b) laut Tabelle B Spalte 5 für die Bürgermeister der Gemeinden in der Provinz Bozen;
- c) laut Tabelle C Spalte 3 für die Vizebürgermeister der Gemeinden in der Provinz Trient;
- d) laut Tabelle D Spalte 3 für die Vizebürgermeister der Gemeinden in der Provinz Bozen;
- e) laut Tabelle E Spalte 3 für die Gemeindereferenten der Gemeinden in der Provinz Trient;
- f) laut Tabelle F Spalte 3 für die Gemeindereferenten der Gemeinden in der Provinz Bozen;

(2) In den Gemeinden laut Abs. 1 wird das Mandat als Vollzeitmandat betrachtet, wenn es einen Aufwand von mindestens 1.200 Stunden jährlich mit sich bringt.

(3) Im Falle laut Abs. 2 muss der Betroffene erklären, dass er ein Vollzeitmandat auszuüben beabsichtigt, und jährlich eine Ersatzerklärung abgeben, dass er die vorgeschriebene Mindeststundenzahl geleistet hat.

(4) Wird das Mandat nicht als Vollzeitbeschäftigung ausgeübt, so wird die Amtsentschädigung um ein Fünftel gekürzt.

(5) Sollte der Verwalter, nachdem er erklärt hat, das Mandat als Vollzeitbeschäftigung ausüben zu wollen, keine Ersatzerklärung abgeben, dass er im Bezugsjahr wenigstens 1200 Arbeitsstunden für die Körperschaft geleistet hat, bzw. eine Ersatzerklärung abgeben, aus der hervorgeht, dass er eine niedrigere Stundenzahl geleistet hat, dann wird der Abs. 4 angewandt, wobei eine monatliche Eintreibung der entrichteten Mehrvergütung im Laufe des darauffolgenden Jahres vorgenommen wird.

Art. 5

Formen übergemeindlicher Zusammenarbeit

(1) Dem Vorsitzenden und den Mitgliedern der ausführenden Organe der Gemeindenverbände und Gemeindenvereinigungen wird eine monatliche Amtsentschädigung in dem Ausmaß entrichtet, das für die Gemeinde mit der größten Bevölkerungszahl der beteiligten Gemeinden vorgesehen ist.

(2) Die im Abs. 1 vorgesehene Entschädigung wird um 50% gekürzt, sofern der Vorsitzende und die Mitglieder der ausführenden Organe der Gemeindenverbände und Gemeindenvereinigungen das Amt eines Bürgermeisters innehaben.

3. Al presidente ed ai componenti degli organi esecutivi dei consorzi obbligatori di funzione di cui all'articolo 10 della legge regionale 22 dicembre 2004, n. 7 viene attribuita dall'Assemblea del Consorzio una indennità mensile di carica nella misura non superiore a quella prevista per il comune avente maggiore popolazione fra quelli appartenenti all'ambito territoriale di competenza del consorzio con esclusione dei comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti ed a condizione che il consorzio abbia piena autonomia di bilancio.

*Art. 6
Enti intermedi*

1. Al presidente ed ai componenti degli organi esecutivi degli enti istituiti ai sensi dell'articolo 7 del decreto del Presidente della Repubblica 22 marzo 1974, n. 279 è corrisposta una indennità mensile di carica nella misura prevista dalle allegate tabelle N e O.

2. Fino all'insediamento degli organi della Comunità di Valle prevista dalla legge di riforma istituzionale della Provincia Autonoma di Trento, l'indennità dei Presidenti dei Comprensori è calcolata nella misura del 50% rispetto a quella fissata nella colonna B della tabella N, fatto salvo il caso in cui l'attuale indennità del Presidente fissata dal Comprensorio sia superiore al risultato ottenuto dall'applicazione della medesima percentuale. In questo caso per determinare l'indennità del Vice Presidente e degli Assessori, si prende a riferimento l'indennità così determinata per il Presidente e si applica rispettivamente il 40% e il 30%.

3. All'amministratore, che per svolgere le proprie funzioni deve ricorrere all'aspettativa non retribuita, spetta l'indennità nella misura massima fissata per la carica ricoperta all'interno della propria fascia di riferimento.

4. In sede di prima applicazione e fino alla emanazione di nuove specifiche disposizioni per gli enti operanti in provincia di Bolzano trova integrale applicazione la deliberazione della Giunta provinciale di Bolzano n. 3815 del 17 ottobre 2005, fatto salvo quanto disposto dall'art. 16 in materia di limiti al cumulo di indennità di carica.

*Art. 7
Indennità di carica dei presidenti
dei consigli comunali*

1. La misura dell'indennità di carica dei presidenti dei consigli comunali è fissata nella tabella G per i comuni della provincia di Trento e nella tabella H per i comuni della provincia di Bolzano.

(3) Dem Vorsitzenden und den Mitgliedern der ausführenden Organe der Pflichtkonsortien zur gemeinsamen Ausübung von Funktionen gemäß Art. 10 des Regionalgesetzes vom 22. Dezember 2004, Nr. 7 wird von der Versammlung des Konsortiums eine monatliche Amtsentschädigung entrichtet, deren Ausmaß jenes der für die Gemeinde mit der höchsten Bevölkerungsanzahl unter den im Zuständigkeitsgebiet des Konsortiums befindlichen Gemeinden vorgesehenen Amtsentschädigung nicht überschreitet, mit Ausnahme der Gemeinden mit einer Bevölkerung von mehr als 10.000 Einwohnern und vorausgesetzt, dass das Konsortium volle Haushaltsautonomie besitzt.

*Art. 6
Zwischeneinrichtungen*

(1) Dem Vorsitzenden und den Mitgliedern der ausführenden Organe der im Sinne des Art. 7 des Dekretes des Präsidenten der Republik vom 22. März 1974, Nr. 279 errichteten Körperschaften wird eine monatliche Amtsentschädigung in dem Ausmaß laut den Tabellen N und O entrichtet.

(2) Bis zur Errichtung der Organe der Talgemeinschaft, die im Gesetz zur institutionellen Reform der Autonomen Provinz Trient vorgesehen ist, entspricht die Amtsentschädigung der Vorsitzenden der Bezirksgemeinschaften 50% der in der Spalte B der Tabelle N festgesetzte Entschädigung. Falls die derzeitige von der Bezirksgemeinschaft festgesetzte Entschädigung des Vorsitzenden höher ist, als der Betrag, der aus der Anwendung des genannten Prozentsatzes hervorgeht, so wird zum Zwecke der Festsetzung der Amtsentschädigung des Vizevorsitzenden und der Assessoren auf die für den Vorsitzenden festgesetzte Amtsentschädigung Bezug genommen, wobei der Prozentsatz in Höhe von 40% und 30% angewandt wird.

(3) Dem Verwalter, der zur Ausübung seiner Aufgaben in unbezahlten Urlaub treten muss, steht die Höchstentschädigung zu, die dem bekleideten Amt innerhalb seiner Bezugsstufe entspricht.

(4) Bei Erstanwendung und bis zum Erlass neuer diesbezüglicher Bestimmungen gilt für die in der Provinz Bozen tätigen Körperschaften zur Gänze der Beschluss der Landesregierung Bozen vom 17. Oktober 2005, Nr. 3815, unbeschadet der Bestimmungen des Art. 16 betreffend die Grenzen für die Kumulierbarkeit der Amtsentschädigungen.

*Art. 7
Amtsentschädigung der Vorsitzenden
der Gemeinderäte*

(1) Das Ausmaß der Amtsentschädigung der Vorsitzenden der Gemeinderäte wird für die Gemeinden in der Provinz Trient in der Tabelle G und für die Gemeinden in der Provinz Bozen in der Tabelle H festgesetzt.

Art. 8

*Indennità di carica dei presidenti
dei consigli circoscrizionali*

1. La misura dell'indennità di carica dei presidenti dei consigli circoscrizionali è fissata nella tabella I per i comuni della provincia di Trento e nella tabella L per i comuni della provincia di Bolzano.

Capo III Gettoni di presenza

Art. 9

Gettoni di presenza per i consiglieri comunali

1. Ai consiglieri comunali che non godono dell'indennità mensile di carica spetta un gettone di presenza per l'effettiva partecipazione a ogni seduta del consiglio e delle commissioni consiliari nella misura stabilita nella tabella M.

2. La misura del gettone di presenza rimane quella fissata dallo statuto comunale al momento dell'entrata in vigore della legge regionale 22 dicembre 2004 n. 7 se di importo superiore a quello stabilito dal presente regolamento.

Art. 10

Gettoni di presenza per i consiglieri circoscrizionali

1. Ai consiglieri circoscrizionali per l'effettiva partecipazione alle sedute del consiglio e delle commissioni spetta un gettone di presenza pari al cinquanta per cento di quello attribuito ai consiglieri dell'ente in cui è costituita la circoscrizione.

Art. 11

*Gettoni di presenza
per i consiglieri delle unioni e delle associazioni*

1. Ai consiglieri delle unioni e delle associazioni di comuni per l'effettiva partecipazione alle sedute del consiglio e delle commissioni spetta un gettone di presenza di importo pari a quello attribuito ai consiglieri del comune avente maggiore popolazione fra quelli partecipanti.

Art. 12

*Gettoni di presenza per componenti dell'assemblea
degli enti istituiti ai sensi dell'articolo 7 del decreto
del Presidente della Repubblica 22 marzo 1974, n. 279*

1. Ai componenti dell'assemblea degli enti istituiti ai sensi dell'articolo 7 del decreto del Presidente

Art. 8

*Amtsentschädigung der Vorsitzenden
der Stadtviertelräte*

(1) Das Ausmaß der Amtsentschädigung der Vorsitzenden der Stadtviertelräte wird für die Gemeinden in der Provinz Trient in der Tabelle I und für die Gemeinden in der Provinz Bozen in der Tabelle L festgesetzt.

III. Kapitel Sitzungsgelder

Art. 9

Sitzungsgelder der Gemeinderäte

(1) Den Gemeinderäten, die keine monatliche Amtsentschädigung beziehen, steht für die effektive Teilnahme an einer jeden Sitzung des Gemeinderates und der Ratskommissionen ein Sitzungsgeld im Ausmaß laut Tabelle M zu.

(2) Das bei In-Kraft-Treten des Regionalgesetzes vom 22. Dezember 2004, Nr. 7 in der Gemeindegatzung vorgesehene Ausmaß des Sitzungsgeldes bleibt unverändert, wenn es den in dieser Verordnung festgesetzten Betrag überschreitet.

Art. 10

Sitzungsgelder der Stadtviertelräte

(1) Den Stadtviertelräten steht für die effektive Teilnahme an den Sitzungen des Stadtviertelrates und der Kommissionen ein Sitzungsgeld in Höhe von fünfzig Prozent des Sitzungsgeldes zu, das den Ratsmitgliedern der Körperschaft zuerkannt wird, in welcher der Stadtviertelrat errichtet ist.

Art. 11

*Sitzungsgelder der Ratsmitglieder
der Gemeindenverbunde und Gemeindenvereinigungen*

(1) Den Ratsmitgliedern der Gemeindenverbunde und Gemeindenvereinigungen steht für die effektive Teilnahme an den Sitzungen des Rates und der Kommissionen ein Sitzungsgeld in dem Ausmaß zu, das den Ratsmitgliedern der Gemeinde mit der größten Bevölkerungszahl der beteiligten Gemeinden zuerkannt wird.

Art. 12

*Sitzungsgelder für die Mitglieder der Versammlung
der im Sinne des Art. 7 des Dekretes
des Präsidenten der Republik vom 22. März 1974,
Nr. 279 errichteten Körperschaften*

(1) Den Mitgliedern der Versammlung der im Sinne des Art. 7 des Dekretes des Präsidenten der Repu-

della Repubblica 22 marzo 1974, n. 279 per l'effettiva partecipazione alle sedute dell'assemblea e delle commissioni spetta un gettone di presenza di importo pari a quaranta euro.

2. In sede di prima applicazione per gli enti operanti in provincia di Bolzano trova integrale applicazione la deliberazione della Giunta provinciale di Bolzano n. 3815 del 17 ottobre 2005, fatto salvo quanto disposto dall'art. 16 in materia di limiti al cumulo di indennità di carica.

Art. 13

Gettoni di presenza per la partecipazione alle commissioni previste per legge o regolamento

1. Gli enti locali possono determinare la concessione di un gettone di presenza anche per le sedute delle commissioni previste da leggi o regolamenti in una misura non superiore a quella spettante per i componenti dei rispettivi consigli e alle medesime condizioni.

2. La partecipazione alle sedute delle commissioni indicate al comma 1 può essere remunerata sulla base di tariffe o in misura maggiorata rispetto agli ordinari gettoni di presenza quando la stessa costituisca attività professionale o prestazione di lavoro autonomo occasionale.

Capo IV

Norme transitorie e finali

Art. 14

Aggiornamento della misura dell'indennità di carica

1. Le indennità di carica sono aggiornate annualmente con decreto del Presidente della Regione secondo quanto previsto dall'articolo 19 comma 6 del DPR n. 1 febbraio 2005 n. 3/L.

2. La modifica della classificazione della sede segretariale o la sua riqualificazione disposte ai sensi degli articoli 47 e 48 comma 3 del DPR n. 1 febbraio 2005 n. 2/L, nonché le variazioni in aumento o diminuzione della popolazione residente rilevate al 31 dicembre hanno effetto per quanto concerne la misura dell'indennità di carica dal 1 gennaio dell'anno successivo a quello in cui è stato adottato il provvedimento di modifica della classificazione o di riqualificazione.

Art. 15

Aggiornamento della misura del gettone di presenza

1. I gettoni di presenza sono aggiornati con decreto del Presidente della Regione quando gli stessi, a seguito di modifiche del decreto ministeriale previsto dall'articolo 82 dal comma 8 del decreto legislativo 18

blik vom 22. März 1974, Nr. 279 errichteten Körperschaften steht für die effektive Teilnahme an den Sitzungen der Versammlung und der Kommissionen ein Sitzungsgeld im Ausmaß von vierzig Euro zu.

(2) Bei Erstanwendung gilt für die in der Provinz Bozen tätigen Körperschaften zur Gänze der Beschluss der Landesregierung Bozen vom 17. Oktober 2005, Nr. 3815, unbeschadet der Bestimmungen des Art. 16 betreffend die Grenzen für die Kumulierbarkeit der Amtsentschädigungen.

Art. 13

Sitzungsgelder für die Teilnahme an den in Gesetzen oder Verordnungen vorgesehenen Kommissionen

(1) Die örtlichen Körperschaften können die Gewährung eines Sitzungsgeldes auch für die Sitzungen der in Gesetzen oder Verordnungen vorgesehenen Kommissionen gewähren, und zwar zu den Bedingungen und im Höchstausmaß des den Mitgliedern der jeweiligen Räte zustehenden Betrags.

(2) Die Teilnahme an den Sitzungen der Kommissionen laut Abs. 1 kann aufgrund der Tarife oder im erhöhten Ausmaß gegenüber den üblichen Sitzungsgeldern entgolten werden, sofern es sich um berufsmäßige Tätigkeit oder um gelegentliche selbständige Arbeit handelt.

IV. Kapitel

Übergangs- und Schlussbestimmungen

Art. 14

Aktualisierung des Ausmaßes der Amtsentschädigung

(1) Das Ausmaß der Amtsentschädigungen wird jährlich mit Dekret des Präsidenten der Region gemäß den Bestimmungen laut Art. 19 Abs. 6 des DPR n. 1. Februar 2005, Nr. 3/L aktualisiert.

(2) Die Änderung der Einstufung des Sekretariatsplatzes oder dessen Neueinstufung im Sinne der Art. 47 und Art. 48 Abs. 3 des DPR n. 1. Februar 2005, Nr. 2/L sowie die am 31. Dezember erhobene Zunahme bzw. der Rückgang der ansässigen Bevölkerung gilt in Bezug auf das Ausmaß der Amtsentschädigung ab dem 1. Jänner des Jahres, das auf den Erlass der Maßnahme betreffend die Änderung der Einstufung des Sekretariatsplatzes oder dessen Neueinstufung folgt.

Art. 15

Aktualisierung des Ausmaßes des Sitzungsgeldes

(1) Das Ausmaß der Sitzungsgelder wird mit Dekret des Präsidenten der Region aktualisiert, wenn dieses infolge von Änderungen des im Art. 82 Abs. 8 des gesetzesvertretenden Dekrets vom 18. August

agosto 2000 n. 267, debbano essere adeguati alla misura minima prevista dall'articolo 19 comma 3 lettera i del DPR n. 1 febbraio 2005 n. 3/L.

*Art. 16
Limiti al cumulo
di indennità di carica*

1. L'ammontare complessivo delle indennità disciplinate dal presente regolamento relative alle cariche contemporaneamente rivestite non può essere superiore all'importo lordo della indennità di carica spettante ad un consigliere regionale.

2. Nel caso di cumulo tra indennità di carica per mandati svolti presso l'amministrazione comunale e altri enti locali, il comune eroga l'indennità dovuta. L'importo residuo è corrisposto nell'ordine dalle forme collaborative sovracomunali e dagli enti intermedi.

*Art. 17
Limiti al cumulo dei gettoni di presenza*

1. I gettoni di presenza dovuti per le sedute di consigli e commissioni dello stesso ente che si svolgono nella medesima giornata sono tra loro cumulabili fino ad un massimo di due.

2. I gettoni di presenza sono inoltre cumulabili tra loro quando siano dovuti per mandati o rappresentanze presso enti diversi.

*Art. 18
Decorrenza*

1. Salvo quanto previsto dall'art. 19, la disciplina contenuta nel presente regolamento si applica a decorrere:

- a) per i comuni i cui organi sono stati rinnovati nell'anno 2005:
 - 1. dalla data di proclamazione per i sindaci e i consiglieri comunali e circoscrizionali;
 - 2. dalla data della nomina o dell'elezione per gli assessori dei comuni;
 - 3. dalla data della elezione per il presidente dei consigli comunali e circoscrizionali;
- b) dal 9 maggio 2005 per i sindaci, gli assessori, i presidenti del consiglio e i consiglieri comunali dei comuni i cui organi sono stati rinnovati nell'anno 2004;
- c) dalla prima elezione o nomina successiva al rinnovo generale delle amministrazioni comunali per gli organi delle unioni e associazioni di comuni nonché degli enti istituiti ai sensi dell'articolo 7 del decreto del Presidente della Repubblica 22 marzo 1974 n. 279.

2000, Nr. 267 vorgesehenen Ministerialdekrets an das Mindestausmaß laut Art. 19 Abs. 3 Buchst. i) des DPR n. vom 1. Februar 2005, Nr. 3/L anzupassen ist.

*Art. 16
Grenzen für die Kumulierbarkeit
der Amtsentschädigungen*

(1) Das Gesamtausmaß der in dieser Verordnung geregelten Entschädigungen für gleichzeitig ausgeübte Mandate darf den Bruttobetrag der Amtsentschädigung eines Regionalratsmitglieds nicht überschreiten.

(2) Im Falle der Kumulierung von Amtsentschädigungen für Mandate bei der Gemeindeverwaltung und anderen örtlichen Körperschaften entrichtet die Gemeinde die geschuldete Entschädigung. Der Restbetrag wird in der Reihenfolge von den Formen übergemeindlicher Zusammenarbeit und von den Zwischeneinrichtungen entrichtet.

*Art. 17
Grenzen für die Kumulierbarkeit der Sitzungsgelder*

(1) Die Sitzungsgelder, die für am gleichen Tag stattfindende Ratssitzungen und Sitzungen von Kommissionen derselben Körperschaft zustehen, sind bis höchstens zwei kumulierbar.

(2) Die Sitzungsgelder sind außerdem dann kumulierbar, wenn sie für Mandate oder Vertretungen bei verschiedenen Körperschaften zustehen.

*Art. 18
Beginn der Wirkungen*

(1) Unbeschadet der Bestimmungen laut Art. 19 findet die in dieser Verordnung enthaltene Regelung ab nachstehenden Zeitpunkten Anwendung:

- a) für die Gemeinden, deren Organe im Jahr 2005 erneuert wurden:
 - 1. für die Bürgermeister, Gemeinderäte und Stadtviertelräte ab dem Tag der Verkündung;
 - 2. für die Gemeindereferenten ab dem Tag der Ernennung oder der Wahl;
 - 3. für die Vorsitzenden der Gemeinderäte und der Stadtviertelräte ab dem Tag der Wahl;
- b) ab dem 9. Mai 2005 für die Bürgermeister, Gemeindereferenten, Vorsitzenden der Gemeinderäte und Gemeinderatsabgeordneten der Gemeinden, deren Organe im Jahr 2004 erneuert wurden;
- c) ab dem Tag der Erstwahl oder Ersternennung nach der allgemeinen Erneuerung der Gemeindeverwaltungen für die Organe der Gemeindeverbände und Gemeindevereinigungen sowie der im Sinne des Art. 7 des Dekretes des Präsidenten der Republik vom 22. März 1974, Nr. 279 errichteten Körperschaften.

*Art. 19**Indennità di carica nei comuni con popolazione superiore ai 10.000 abitanti*

1. La disposizione recata dall'art. 4 comma 2 si applica a decorrere dall'entrata in vigore del presente regolamento. Nel periodo intercorrente tra l'elezione o la nomina e l'entrata in vigore del presente regolamento per i sindaci, i vicesindaci e gli assessori dei comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti l'incarico si considera svolto a tempo pieno nelle ipotesi previste dall'art. 94 del DPR n. 1 febbraio 2005 n. 3/L.

*Art. 19**Amtsentschädigung in den Gemeinden mit einer Bevölkerung von mehr als 10.000 Einwohnern*

(1) Die Bestimmung laut Art. 4 Abs. 2 findet ab In-Kraft-Treten dieser Verordnung Anwendung. In der Zeit zwischen der Wahl oder Ernennung und dem In-Kraft-Treten dieser Verordnung wird das Mandat der Bürgermeister, Vizebürgermeister und Referenten der Gemeinden mit einer Bevölkerung von mehr als 10.000 Einwohnern in den Fällen laut Art. 94 des DPR n. vom 1. Februar 2005, Nr. 3/L als Vollzeitmandat betrachtet.

TABELLA A
INDENNITÀ PER LA CARICA DI SINDACO NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI TRENTO

TABELLE A
AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS IN DEN GEMEINDEN IN DER PROVINZ TRIENT

COMUNE GEMEINDE		POPOLAZIONE 2004 BEVÖLKERUNG 2004	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO (Colonna A4) MONATLICHE ENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS (Spalte A4)	Comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti INDENNITÀ di carica dei sindaci (incarico svolto a tempo pieno) Gemeinden mit einer Bevölkerung von mehr als 10.000 Einwohnern AMTSENTSCHÄDIGUNG der Bürgermeister(Vollzeitmandat)
1		2	3	4	5
1	ALA	8.056	6	3.287,00	
2	ALBIANO	1.483	3	1.894,00	
3	ALDENO	2.964	4	2.893,00	
4	AMBLAR	215	1	1.065,00	
5	ANDALO	1.018	3	1.999,00	
6	ARCO	15.568	8	6.969,00	6.969,00
7	AVIO	4.057	6	2.959,00	
8	BASELGA DI PINÈ	4.700	7	3.288,00	
9	BEDOLLO	1.406	2	1.709,00	
10	BERSONE	290	1	1.065,00	
11	BESANELLO	2.024	4	2.604,00	
12	BEZZECA	587	2	1.539,00	
13	BIENO	447	1	1.183,00	
14	BLEGGIO INFERIORE	1.097	3	1.894,00	
15	BLEGGIO SUPERIORE	1.540	2	1.709,00	
16	BOCENAGO	394	1	1.183,00	
17	BOLBENO	356	1	1.124,00	
18	BONDO	680	2	1.539,00	
19	BONDONE	693	2	1.539,00	
20	BORGO VALSUGANA	6.523	7	3.550,00	
21	BOSENTINO	739	2	1.539,00	
22	BREGUZZO	580	2	1.539,00	
23	BRENTONICO	3.770	6	2.959,00	
24	BRESIMO	277	1	1.065,00	
25	BREZ	740	2	1.539,00	
26	BRIONE	148	1	1.065,00	
27	CADERZONE	623	2	1.539,00	
28	CAGNÒ	378	1	1.124,00	
29	CALAVINO	1.365	2	1.709,00	
30	CALCERANICA AL LAGO	1.209	2	1.709,00	
31	CALDES	1.049	2	1.624,00	
32	CALDONAZZO	2.968	4	2.893,00	
33	CALLIANO	1.222	2	1.624,00	
34	CAMPITELLO DI FASSA	741	2	1.709,00	
35	CAMPODENNO	1.454	2	1.709,00	
36	CANAL SAN BOVO	1.651	3	1.999,00	
37	CANAZEI	1.829	3	2.104,00	
38	CAPRIANA	589	2	1.539,00	
39	CARANO	958	2	1.709,00	
40	CARISOLO	936	2	1.709,00	
41	CARZANO	502	2	1.539,00	
42	CASTEL CONDINO	235	1	1.065,00	
43	CASTELFONDO	624	2	1.539,00	
44	CASTELLO TESINO	1.414	2	1.709,00	
45	CASTELLO-MOLINA DI FIEMME	2.172	4	2.749,00	
46	CASTELNUOVO	926	2	1.624,00	

47	CAVALESE	3.819	7	3.288,00
48	CAVARENO	973	2	1.624,00
49	CAVEDAGO	507	2	1.539,00
50	CAVEDINE	2.799	4	2.893,00
51	CAVIZZANA	239	1	1.065,00
52	CEMBRA	1.776	3	1.999,00
53	CENTA SAN NICOLÒ	596	2	1.539,00
54	CIMEGO	418	1	1.124,00
55	CIMONE	599	2	1.539,00
56	CINTE TESINO	392	1	1.183,00
57	CIS	311	1	1.065,00
58	CIVEZZANO	3.484	6	2.959,00
59	CLES	6.683	7	3.550,00
60	CLOZ	710	2	1.539,00
61	COMMEZZADURA	944	2	1.709,00
62	CONCEI	793	2	1.539,00
63	CONDINO	1.507	2	1.709,00
64	COREDO	1.570	2	1.709,00
65	CROVIANA	612	2	1.539,00
66	CUNEVO	567	2	1.539,00
67	DAIANO	657	2	1.539,00
68	DAMBEL	436	1	1.124,00
69	DAONE	591	2	1.539,00
70	DARÈ	223	1	1.065,00
71	DENNO	1.157	2	1.624,00
72	DIMARO	1.193	3	2.104,00
73	DON	246	1	1.065,00
74	DORSINO	444	1	1.183,00
75	DRENA	476	1	1.183,00
76	DRO	3.610	6	2.959,00
77	FAEDO	566	2	1.539,00
78	FAI DELLA PAGANELLA	904	2	1.709,00
79	FAVER	809	2	1.539,00
80	FAVÈ	1.053	2	1.709,00
81	FIERA DI PRIMIERO	560	3	1.894,00
82	FIEROZZO	456	2	1.183,00
83	FLAVON	526	3	1.539,00
84	FOLGARIA	3.150	7	3.288,00
85	FONDO	1.462	3	1.894,00
86	FORNACE	1.218	2	1.709,00
87	FRASSILONGO	354	1	1.124,00
88	GARNIGA TERME	364	1	1.183,00
89	GIOVO	2.464	4	2.749,00
90	GIUSTINO	748	2	1.539,00
91	GRAUNO	149	1	1.065,00
92	GRIGNO	2.350	4	2.749,00
93	GRUMES	477	1	1.183,00
94	IMER	1.213	3	1.894,00
95	ISERA	2.496	4	2.749,00
96	IVANO-FRACENA	289	1	1.065,00
97	LARDARO	193	1	1.065,00
98	LASINO	1.277	2	1.709,00
99	LAVARONE	1.109	2	1.709,00
100	LAVIS	8.123	7	3.550,00
101	LEVICO TERME	6.718	7	3.550,00
102	LISIGNAGO	503	2	1.539,00
103	LIVO	903	2	1.539,00
104	LOMASO	1.482	3	1.999,00
105	LONA-LASES	768	2	1.539,00
106	LUSERNA	284	1	1.124,00
107	MALÈ	2.142	5	2.959,00
108	MALOSCO	368	1	1.183,00
109	MASSIMENO	106	1	1.065,00

110	MAZZIN	450	1	1.183,00	
111	MEZZANA	877	3	1.894,00	
112	MEZZANO	1.644	3	1.999,00	
113	MEZZOCORONA	4.821	6	3.124,00	
114	MEZZOLOMBARDO	6.290	7	3.419,00	
115	MOENA	2.622	5	3.287,00	
116	MOLINA DI LEDRO	1.519	2	1.709,00	
117	MOLVENO	1.134	2	1.709,00	
118	MONCLASSICO	811	2	1.539,00	
119	MONTAGNE	293	1	1.124,00	
120	MORI	8.823	6	3.287,00	
121	NAGO-TORBOLE	2.434	5	3.124,00	
122	NANNO	623	2	1.539,00	
123	NAVE SAN ROCCO	1.279	2	1.624,00	
124	NOGAREDO	1.747	2	1.709,00	
125	NOMI	1.298	2	1.709,00	
126	NOVALEDO	882	2	1.539,00	
127	OSPEDALETTO	807	2	1.539,00	
128	OSSANA	786	2	1.624,00	
129	PADERGNONE	603	2	1.539,00	
130	PALÙ DEL FERSINA	183	1	1.065,00	
131	PANCHIÀ	718	2	1.539,00	
132	PEIO	1.892	3	2.104,00	
133	PELLIZZANO	781	2	1.624,00	
134	PELUGO	394	1	1.124,00	
135	PERGINE VALSUGANA	17.843	8	6.969,00	6.969,00
136	PIEVE DI BONO	1.391	2	1.709,00	
137	PIEVE DI LEDRO	585	2	1.624,00	
138	PIEVE TESINO	743	2	1.624,00	
139	PINZOLO	3.059	7	3.288,00	
140	POMAROLO	2.264	4	2.604,00	
141	POZZA DI FASSA	1.867	3	2.104,00	
142	PRASO	362	1	1.124,00	
143	PREDAZZO	4.391	7	3.288,00	
144	PREORE	395	1	1.124,00	
145	PREZZO	202	1	1.065,00	
146	RABBI	1.447	2	1.709,00	
147	RAGOLI	781	2	1.709,00	
148	REVÒ	1.233	2	1.709,00	
149	RIVA DEL GARDA	15.170	8	6.969,00	6.969,00
150	ROMALLO	576	2	1.539,00	
151	ROMENO	1.315	2	1.709,00	
152	RONCEGNO TERME	2.564	4	2.749,00	
153	RONCHI VALSUGANA	380	1	1.124,00	
154	RONCONE	1.438	2	1.709,00	
155	RONZO-CHIENIS	1.039	2	1.624,00	
156	RONZONE	369	1	1.183,00	
157	ROVERÈ DELLA LUNA	1.564	2	1.709,00	
158	ROVERETO	35.136	9	7.890,00	7.890,00
159	RUFFRÈ MENDOLA	444	1	1.183,00	
160	RUMO	833	2	1.624,00	
161	SAGRON MIS	211	1	1.065,00	
162	SAMONE	519	2	1.539,00	
163	SAN LORENZO IN BANALE	1.129	2	1.709,00	
164	SAN MICHELE ALL'ADIGE	2.531	4	2.749,00	
165	SANT'ORSOLA TERME	933	2	1.624,00	
166	SANZENO	948	2	1.539,00	
167	SARNONICO	696	2	1.539,00	
168	SCURELLE	1.322	2	1.709,00	
169	SEGONZANO	1.487	2	1.709,00	
170	SFRUZ	295	1	1.124,00	
171	SIROR	1.244	3	2.104,00	
172	SMARANO	450	1	1.183,00	

173	SORAGA	682	2	1.624,00	
174	SOVER	921	2	1.539,00	
175	SPERA	555	2	1.539,00	
176	SPIAZZO	1.164	3	1.894,00	
177	SPORMAGGIORE	1.233	2	1.709,00	
178	SPORMINORE	695	2	1.539,00	
179	STENICO	1.119	2	1.709,00	
180	STORO	4.554	6	3.124,00	
181	STREMO	490	1	1.183,00	
182	STRIGNO	1.440	2	1.709,00	
183	TAIO	2.694	4	2.749,00	
184	TASSULLO	1.856	2	1.709,00	
185	TELVE	1.914	2	1.709,00	
186	TELVE DI SOPRA	619	2	1.539,00	
187	TENNA	918	2	1.539,00	
188	TENNO	1.823	2	1.709,00	
189	TERLAGO	1.571	2	1.709,00	
190	TERRAGNOLO	784	2	1.539,00	
191	TERRES	325	1	1.065,00	
192	TERZOLAS	578	2	1.539,00	
193	TESERO	2.710	4	2.893,00	
194	TIARNO DI SOPRA	1.019	2	1.624,00	
195	TIARNO DI SOTTO	704	2	1.539,00	
196	TIENE DI TRENTO	3.528	7	3.288,00	
197	TON	1.228	2	1.709,00	
198	TONADICO	1.429	3	1.999,00	
199	TORCEGNO	677	2	1.539,00	
200	TRAMBILENO	1.309	2	1.709,00	
201	TRANSACQUA	2.007	4	2.749,00	
202	TRENTO	110.142	10	8.810,00	8.810,00
203	TRES	667	2	1.539,00	
204	TUENNO	2.291	4	2.604,00	
205	VALDA	230	1	1.065,00	
206	VALFLORIANA	538	2	1.539,00	
207	VALLARSA	1.409	2	1.709,00	
208	VARENA	825	2	1.624,00	
209	VATTARO	1.111	2	1.624,00	
210	VERMIGLIO	1.884	3	2.104,00	
211	VERVÒ	694	2	1.539,00	
212	VEZZANO	2.019	4	2.604,00	
213	VIGNOLA FALESINA	128	1	1.065,00	
214	VIGO DI FASSA	1.085	3	1.894,00	
215	VIGO RENDENA	456	1	1.183,00	
216	VIGOLO VATTARO	1.985	3	1.999,00	
217	VILLA AGNEDO	902	2	1.539,00	
218	VILLA LAGARINA	3.346	6	2.959,00	
219	VILLA RENDENA	846	2	1.539,00	
220	VOLANO	2.851	4	2.893,00	
221	ZAMBANA	1.654	2	1.709,00	
222	ZIANO DI FIEMME	1.613	2	1.709,00	
223	ZUCLO	344	1	1.124,00	

TABELLA B
INDENNITÀ PER LA CARICA DI SINDACO NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO

TABELLE B
AMTSENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS IN DEN GEMEINDEN IN DER PROVINZ BOZEN

COMUNE GEMEINDE		POPOLAZIONE 2004 BEVÖLKERUNG 2004	FASCIA KATEGORIE	INDENNITÀ MENSILE DEL SINDACO (Colonna A4) MONATLICHE ENTSCHÄDIGUNG DES BÜRGERMEISTERS (Spalte A4)	Comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti INDENNITÀ di carica dei sindaci (incarico svolto a tempo pieno) Gemeinden mit einer Bevölkerung von mehr als 10.000 Einwohnern AMTSENTSCHÄDIGUNG der Bürgermeister(Vollzeitmandat)
1		2	3	4	5
1	ALDINO ALDEIN	1.674	2	2.979,17	
2	ANDRIANO ANDRIAN	893	2	2.979,17	
3	ANTERIVO ALTREI	383	1	1.923,31	
4	APPIANO S.S.D.V. EPPAN A.D.W.	13.157	7	7.614,75	7.614,75
5	AVELENGO HAFLING	721	2	2.979,17	
6	BADIA ABTEI BADIA	3.151	6	4.745,48	
7	BARBIANO BARBIAN	1.538	2	2.979,17	
8	BOLZANO BOZEN	97.236	11	12.434,81	12.434,81
9	BRAIES PRAGS	634	2	2.979,17	
10	BRENNERO BRENNER	2.075	3	3.851,86	
11	BRESSANONE BRIXEN	19.163	9	9.371,18	9.371,18
12	BRONZOLO BRANZOLL	2.377	3	3.851,86	
13	BRUNICO BRUNECK	14.148	7	7.889,71	7.889,71
14	CAINES KUENS	341	1	1.923,31	
15	CALDARO S.S.D.V. KALTERN A.D.W.	7.215	6	4.847,53	
16	CAMPO DI TRENIS FREIENFELD	2.565	3	3.977,46	
17	CAMPO TURES SAND IN TAUFERS	4.944	5	4.587,25	
18	CASTELBELLO-CIARDES KASTELBELL-TSCHARS	2.341	3	3.851,86	
19	CASTELROTTO KASTELRUTH	6.166	6	4.896,75	
20	CERMES TSCHERMS	1.329	2	2.979,17	
21	CHIENES KIENS	2.646	3	3.977,46	
22	CHIUSA KLAUSEN	4.863	6	4.896,75	
23	CORNEDO ALL'ISARCO KARNEID	3.213	5	4.587,25	
24	CORTACCIA S.S.D.V. URTATSCH A.D.W.	2.145	3	3.851,86	
25	CORTINA S.S.D.V. KURTINIG A.D.W.	606	2	2.738,43	
26	CORVARA IN BADIA CORVARA	1.267	2	2.979,17	
27	CURON VENOSTA GRAUN IM VINSCHGAU	2.397	3	3.893,73	
28	DOBBIACO TOBLACH	3.292	5	4.427,54	
29	EGNA NEUMARKT	4.561	6	4.745,48	
30	FALZES PFALZEN	2.373	3	3.968,33	
31	FIÈ ALLO SCHILIAR VÖLS AM SCHLERN	3.118	5	4.568,85	
32	FORTEZZA FRANZENSFESTE	917	2	2.979,17	
33	FUNES VILLNÖSS	2.433	3	3.893,73	
34	GAIS GAIS	2.985	3	3.977,46	
35	GARGAZZONE GARGAZON	1.480	2	2.979,17	
36	GLORENZA GLURNS	882	2	2.828,71	

37	LA VALLE WENGEN LA VAL	1.251	2	2.979,17	
38	LACES LATSCH	5.006	5	4.634,17	
39	LAGUNDO ALGUND	4.228	5	4.587,25	
40	LAION LAJEN	2.401	3	3.893,73	
41	LAIVES LEIFERS	15.664	8	8.700,70	8.700,70
42	LANA LANA	10.254	7	6.986,75	6.986,75
43	LASA LAAS	3.771	5	4.427,54	
44	LAUREGNO LAUREIN	360	1	1.906,83	
45	LUSON LÜSEN	1.475	2	2.979,17	
46	MAGRÈ S.S.D.V. MARGREID A.D.W.	1.188	2	2.979,17	
47	MALLES VENOSTA MALS	4.950	5	4.587,25	
48	MAREBBE ENNEBERG MAREO	2.761	3	3.977,46	
49	MARLENGO MARLING	2.268	3	3.851,86	
50	MARTELLO MARTELL	879	2	2.979,17	
51	MELTINA MÖLTEN	1.523	2	2.979,17	
52	MERANO MERAN	35.119	10	9.943,66	9.943,66
53	MONGUELFO-TESIDO WELSBERG-TAISTEN	2.570	3	3.851,86	
54	MONTAGNA MONTAN	1.592	2	2.979,17	
55	MOSO IN PASSIRIA MOOS IN PASSEIER	2.208	3	3.968,33	
56	NALLES NALS	1.634	2	2.979,17	
57	NATURNO NATURNS	5.148	5	4.568,85	
58	NAZ-SCIAVES NATZ-SCHABS	2.603	3	3.977,46	
59	NOVA LEVANTE WELSCHNOFEN	1.877	2	2.979,17	
60	NOVA PONENTE DEUTSCHNOFEN	3.670	6	4.745,48	
61	ORA AUER	3.334	6	4.745,48	
62	ORTISEI ST. ULRICH URTIJËI	4.604	6	4.896,75	
63	PARCINES PARTSCHINS	3.313	5	4.474,65	
64	PERCA PERCHA	1.344	2	2.979,17	
65	PLAUS PLAUS	596	2	2.738,43	
66	PONTE GARDENA WAIDBRUCK	198	1	1.906,83	
67	POSTAL BURGSTALL	1.585	2	2.979,17	
68	PRATO ALLO STELVIO PRAD AM STILFSERJOCH	3.241	5	4.587,25	
69	PREDOI PRETTAU	620	2	2.738,43	
70	PROVES PROVEIS	276	1	1.906,83	
71	RACINES RATSCHINGS	4.107	5	4.568,85	
72	RASUN-ANTERSELVA RASEN-ANTHOLZ	2.776	3	3.977,46	
73	RENON RITTEN	7.144	6	4.847,53	
74	RIFIANO RIFFIAN	1.193	2	2.979,17	
75	RIO DI PUSTERIA MÜHLBACH	2.720	4	4.212,97	
76	RODENGO RODENECK	1.157	2	2.979,17	
77	SALORNO SALURN	3.160	5	4.427,54	
78	SAN CANDIDO INNICHEN	3.148	5	4.427,54	
79	SAN GENESIO ATESINO JENESIEN	2.828	3	3.977,46	
80	SAN LEONARDO IN PASSIRIA ST. LEONHARD IN PASSEIER	3.402	5	4.587,25	
81	SAN LORENZO DI SEBATO ST. LORENZEN	3.560	5	4.587,25	

82	SAN MARTINO IN BADIA ST. MARTIN IN THURN S. MARTIN DE TOR	1.720	2	2.979,17	
83	SAN MARTINO IN PASSIRIA ST. MARTIN IN PASSEIER	2.942	3	3.977,46	
84	SAN PANCAZIO ST. PANKRAZ	1.585	2	2.979,17	
85	S.CRISTINA VALGARDENA ST.CHRISTINA IN GRÖDEN S.CRESTINA GHERDĒINA	1.787	2	2.979,17	
86	SARENTINO SARNTAL	6.671	6	4.847,53	
87	SCENA SCHENNA	2.720	3	3.977,46	
88	SELVA DEI MOLINI MÜHLWALD	1.481	2	2.979,17	
89	SELVA DI VALGARDENA WOLKENSTEIN SELVA	2.570	4	4.212,97	
90	SENALES SCHNALS	1.406	2	2.979,17	
91	SENALE-SAN FELICE U.L. FRAU IM WALDE ST. FELIX	816	2	2.860,25	
92	SESTO SEXTEN	1.921	2	2.979,17	
93	SILANDRO SCHLANDERS	5.885	6	4.847,53	
94	SLUDERNO SCHLUDERNS	1.876	2	2.979,17	
95	STELVIO STILFS	1.300	2	2.979,17	
96	TERENTO TERENTEN	1.644	2	2.979,17	
97	TERLANO TERLAN	3.784	5	4.427,54	
98	TERMENO S.S.D.V. TRAMIN A.D.W.	3.194	5	4.427,54	
99	TESIMO TISENS	1.842	2	2.979,17	
100	TIRES TIERS	919	2	2.979,17	
101	TIROLO TIROL	2.361	3	3.977,46	
102	TRODENA TRUDEN	984	2	2.979,17	
103	TUBRE TAUFERS IM MÜNSTERTAL	953	2	2.828,71	
104	ULTIMO ULTEN	2.968	3	3.977,46	
105	VADENA PFATTEN	853	2	2.828,71	
106	VAL DI VIZZE PFITSCH	2.676	3	4.001,83	
107	VALDAORA OLANG	2.878	3	3.977,46	
108	VALLE AURINA AHRNTAL	5.633	5	4.568,85	
109	VALLE DI CASIES GSIES	2.136	3	3.851,86	
110	VANDOIES VINTL	3.181	5	4.427,54	
111	VARNA VAHRN	3.749	5	4.427,54	
112	VELTURNO FELDTHURNS	2.629	3	3.977,46	
113	VERANO VÖRAN	890	2	2.979,17	
114	VILLABASSA NIEDERDORF	1.390	2	2.979,17	
115	VILLANDRO VILLANDERS	1.859	2	2.979,17	
116	VIPITENO STERZING	5.931	6	4.847,53	

TABELLA C INDENNITÀ PER LA CARICA DI VICE SINDACO NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI TRENTO		
POPOLAZIONE COMUNI 1	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 4) 2	Incarico svolto a tempo pieno nei comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 5) 3
Fino a 500 abitanti	40	=
Da 501 a 2.000 abitanti	40	=
Da 501 a 2.000 abitanti di classe segr. > IV	40	=
Da 2.001 a 3.000 abitanti	45	=
Da 2.001 a 3.000 abitanti di classe segr. > III	45	=
Da 3.001 a 10.000 abitanti	45	=
Da 3.001 a 10.000 abitanti di classe segr. > III	45	=
Da 10.001 a 30.000 abitanti	50	50
Da 30.001 a 50.000 abitanti	50	50
Oltre 50.000 abitanti	75	75

TABELLE C

AMTSENTSCHÄDIGUNG DER VIZEBÜRGERMEISTER
DER GEMEINDEN IN DER PROVINZ TRIENT

EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 4)	Vollzeitmandat in den Gemeinden mit mehr als 10.000 Einwohnern Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 5)
1	2	3
Bis zu 500 Einwohnern	40	=
Von 501 bis zu 2.000 Einwohnern	40	=
Von 501 bis zu 2.000 Einwohnern Klasse des Sekretariatssitzes > IV	40	=
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern	45	=
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern Klasse des Sekretariatssitzes > III	45	=
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern	45	=
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern Klasse des Sekretariatssitzes > III	45	=
Von 10.001 bis zu 30.000 Einwohnern	50	50
Von 30.001 bis zu 50.000 Einwohnern	50	50
Über 50.000 Einwohner	75	75

TABELLA D

INDENNITÀ PER LA CARICA DI VICE SINDACO
NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO

POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella B colonna 4)	Incarico svolto a tempo pieno nei comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella B colonna 5)
1	2	3
Fino a 700 ab.	40	=
Da 701 a 1.200 ab.	45	=
Da 1.201 a 2000 ab.	45	=
Da 2.001 a 3.000 ab.	46	=
Da 2.001 a 3.000 ab. Cl. segretarile superiore	45	=
Da 3.001 a 10.000 ab.	47	=
Da 3.001 a 10.000 ab. Cl. segretarile superiore	49	=
Da 10.001 a 15.000 ab.	45	45
Da 15.001 a 17.500 ab.	45	45
Da 17.501 a 30.000 ab.	45	45
Da 30.001 a 50.000 ab.	50	50
Oltre 50.000 ab.	75	75

TABELLE D

AMTSENTSCHÄDIGUNG DER VIZEBÜRGERMEISTER
DER GEMEINDEN IN DER PROVINZ BOZEN

EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle B Spalte 4)	Vollzeitmandat in den Gemeinden mit mehr als 10.000 Einwohnern Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle B Spalte 5)
1	2	3
Bis zu 700 Einwohnern	40	=
Von 701 bis zu 1.200 Einwohnern	45	=
Von 1.201 bis zu 2000 Einwohnern	45	=
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern	46	=
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern Sekretariatssitz höherer Klasse	45	=
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern	47	=
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern Sekretariatssitz höherer Klasse	49	=
Von 10.001 bis zu 15.000 Einwohnern	45	45
Von 15.001 bis zu 17.500 Einwohnern	45	45
Von 17.501 bis zu 30.000 Einwohnern	45	45
Von 30.001 bis zu 50.000 Einwohnern	50	50
Über 50.000 Einwohnern	75	75

TABELLA E

**INDENNITÀ PER LA CARICA DI ASSESSORE
NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI TRENTO**

POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 4)	Incarico svolto a tempo pieno nei comun con popolazione superiore a 10.000 abitan Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 5)
1	2	3
Fino a 500 abitanti	30	=
Da 501 a 2.000 abitanti	30	=
Da 501 a 2.000 abitanti di classe segr. > IV	30	=
Da 2.001 a 3.000 abitanti	35	=
Da 2.001 a 3.000 abitanti di classe segr. > III	35	=
Da 3.001 a 10.000 abitanti	35	=
Da 3.001 a 10.000 abitanti di classe segr. > III	35	=
Da 10.001 a 30.000 abitanti	40	40
Da 30.001 a 50.000 abitanti	40	40
Oltre 50.000 abitanti	50	50

TABELLE E
AMTSENTSCHÄDIGUNG DER GEMEINDEREFERENTEN DER GEMEINDEN
IN DER PROVINZ TRIENT

EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 4)	Vollzeitmandat in den Gemeinden mit mehr als 10.000 Einwohnern Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 5)
1	2	3
Bis zu 500 Einwohnern	30	=
Von 501 bis zu 2.000 Einwohnern	30	=
Von 501 bis zu 2.000 Einwohnern Klasse des Sekretariatssitzes > IV	30	=
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern	35	=
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern Klasse des Sekretariatssitzes > III	35	=
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern	35	=
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern Klasse des Sekretariatssitzes > III	35	=
Von 10.001 bis zu 30.000 Einwohnern	40	40
Von 30.001 bis zu 50.000 Einwohnern	40	40
Über 50.000 Einwohner	50	50

TABELLA F

**INDENNITÀ PER LA CARICA DI ASSESSORE
NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO**

POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella B colonna 4)	Incarico svolto a tempo pieno nei comuni con popolazione superiore a 10.000 abitanti Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella B colonna 5)
1	2	3
Fino a 700 ab.	10	=
Da 701 a 1.200 ab.	15	=
Da 1.201 a 2000 ab.	20	=
Da 2.001 a 3.000 ab.	33	=
Da 2.001 a 3.000 ab. Cl. segretarile superiore	35	=
Da 3.001 a 10.000 ab.	38	=
Da 3.001 a 10.000 ab. Cl. segretarile superiore	40	=
Da 10.001 a 15.000 ab.	30	30
Da 15.001 a 17.500 ab.	32	32
Da 17.501 a 30.000 ab.	33	33
Da 30.001 a 50.000 ab.	35	35
Oltre 50.000 ab.	50	50

TABELLE F

AMTSENTSCHÄDIGUNG DER GEMEINDEREFERENTEN
DER GEMEINDEN IN DER PROVINZ BOZEN

EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle B Spalte 4)	Vollzeitmandat in den Gemeinden mit mehr als 10.000 Einwohnern Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle B Spalte 5)
1	2	3
Bis zu 700 Einwohnern	10	=
Von 701 bis zu 1.200 Einwohnern	15	=
Von 1.201 bis zu 2000 Einwohnern	20	=
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern	33	=
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern Sekretariatssitz höherer Klasse	35	=
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern	38	=
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern Sekretariatssitz höherer Klasse	40	=
Von 10.001 bis zu 15.000 Einwohnern	30	30
Von 15.001 bis zu 17.500 Einwohnern	32	32
Von 17.501 bis zu 30.000 Einwohnern	33	33
Von 30.001 bis zu 50.000 Einwohnern	35	35
Über 50.000 Einwohnern	50	50

TABELLA G	
INDENNITÀ PER LA CARICA DI PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI TRENTO	
POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 4)
1	2
Da 3.001 a 10.000 ab.	28
Da 3.001 a 10.000 ab. cl. segretarile > III	28
Da 10.001 a 30.000 ab.	25,6
Da 30.001 a 50.000 ab.	25,6
Oltre 50.000 ab.	32

TABELLE G	
AMTSENTSCHÄDIGUNG DES VORSITZENDEN DES GEMEINDERATES IN DEN GEMEINDEN IN DER PROVINZ TRIENT	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	Auf die Amtsentschädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 4)
1	2
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern	28
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern Klasse des Sekretariatssitzes > III	28
Von 10.001 bis zu 30.000 Einwohnern	25,6
Von 30.001 bis zu 50.000 Einwohnern	25,6
Über 50.000 Einwohnern	32

TABELLA H**INDENNITÀ PER LA CARICA DI PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE
NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO**

POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 4)
1	2
Fino a 10.000 ab.	10
Da 10.001 a 17.500 ab.	15
Da 17.501 a 50.000 ab.	20
Oltre 50.000 ab.	25

TABELLE H**AMTSENTSCHÄDIGUNG DES VORSITZENDEN DES GEMEINDERATES
IN DEN GEMEINDEN IN DER PROVINZ BOZEN**

EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	Auf die Amtsentschädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 4)
1	2
Bis zu 10.000 Einwohnern	10
Von 10.001 bis zu 17.500 Einwohnern	15
Von 17.501 bis zu 50.000 Einwohnern	20
Über 50.000 Einwohnern	25

TABELLA I	
INDENNITÀ PER LA CARICA DI PRESIDENTE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI TRENTO	
POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 4)
1	2
Da 30.000 a 50.000 ab.	12,5
Oltre 50.000 ab.	20

TABELLE I	
AMTSENTSCHÄDIGUNG DES VORSITZENDEN DES STADTVIERTEL-RATES IN DEN GEMEINDEN IN DER PROVINZ TRIENT	
EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	Auf die Amtsentschädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 4)
1	2
Von 30.000 bis zu 50.000 Einwohnern	12,5
Über 50.000 Einwohnern	20

TABELLA L**INDENNITÀ PER LA CARICA DI PRESIDENTE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE
NEI COMUNI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO**

POPOLAZIONE COMUNI	Percentuale da applicare sull'indennità del rispettivo sindaco (tabella A colonna 4)
1	2
Bolzano - Merano	5

TABELLE L**AMTSENTSCHÄDIGUNG DES VORSITZENDEN DES STADTVIERTEL-RATES
IN DEN GEMEINDEN IN DER PROVINZ BOZEN**

EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	Auf die AmtsentSchädigung des jeweiligen Bürgermeisters anzuwendender Prozentsatz (Tabelle A Spalte 4)
1	2
Bozen - Meran	5

TABELLA M
GETTONI DI PRESENZA

POPOLAZIONE COMUNI	IMPORTO GETTONE
Fino a 500 abitanti	30
da 501 a 2.000 abitanti	40
da 2.001 a 3.000 abitanti	50
da 3.001 a 10.000 abitanti	60
da 10.001 a 30.000 abitanti	75
Rovereto - Merano da 30.001 a 50.000 abitanti	100
Trento - Bolzano oltre 50.000 abitanti	120

TABELLE M
SITZUNGSGELDER

EINWOHNERZAHL DER GEMEINDEN	BETRAG DES SITZUNGSGELDES
Bis zu 500 Einwohnern	30
Von 501 bis zu 2.000 Einwohnern	40
Von 2.001 bis zu 3.000 Einwohnern	50
Von 3.001 bis zu 10.000 Einwohnern	60
Von 10.001 bis zu 30.000 Einwohnern	75
Rovereto - Meran Von 30.001 bis zu 50.000 Einwohnern	100
Trient - Bozen über 50.000 Einwohnern	120

TABELLA N

PROVINCIA DI TRENTO

INDENNITÀ DI CARICA DEI PRESIDENTI E DEI COMPONENTI DEGLI ORGANI ESECUTIVI
DEGLI ENTI ISTITUITI AI SENSI DELL'ARTICOLO 7 DEL DPR 22 MARZO 1974, N. 279

Comprensorio	Indennità di carica al Presidente	Indennità di carica al Vicepresidente	Indennità di carica ai componenti degli organi esecutivi
A	B	C	D
della valle di Fiemme	2.700	1.080	810
di Primiero	2.700	1.080	810
della Bassa Valsugana e del Tesino	3.000	1.200	900
Alta Valsugana	3.300	1.320	990
della Valle dell'Adige	3.300	1.320	990
della Valle di Non	3.000	1.200	900
della Valle di Sole	2.700	1.080	810
delle Giudicarie	3.000	1.200	900
Alto Garda e Ledro	3.300	1.320	990
della Vallagarina	3.300	1.320	990
Ladino di Fassa	2.700	1.080	810

TABELLE N

PROVINZ TRIENT

AMTSENTSCHÄDIGUNG DER VORSITZENDEN UND DER MITGLIEDER DER AUSFÜHRENDE ORGANE
DER IM SINNE DES ART. 7 DES DPR VOM 22. MÄRZ 1974, NR. 279 ERRICHTETEN KÖRPERSCHAFTEN

Gebietsgemeinschaft	Amtsentschädigung des Vorsitzenden	Amtsentschädigung des stellvertretenden Vorsitzenden	Amtsentschädigung an die Mitglieder der ausführenden Organe
A	B	C	D
Valle di Fiemme	2.700	1.080	810
Primiero	2.700	1.080	810
Bassa Valsugana e del Tesino	3.000	1.200	900
Alta Valsugana	3.300	1.320	990
Valle dell'Adige	3.300	1.320	990
Valle di Non	3.000	1.200	900
Valle di Sole	2.700	1.080	810
Giudicarie	3.000	1.200	900
Alto Garda e Ledro	3.300	1.320	990
Vallagarina	3.300	1.320	990
Ladino di Fassa	2.700	1.080	810

TABELLA O

PROVINCIA DI BOLZANO

**INDENNITÀ DI CARICA DEI PRESIDENTI E DEI COMPONENTI DEGLI ORGANI ESECUTIVI
DEGLI ENTI ISTITUITI AI SENSI DELL'ARTICOLO 7 DEL DPR 22 MARZO 1974, N. 279**

Comunità Comprensoriali	Indennità di carica al Presidente	Indennità di carica al Vicepresidente	Indennità di carica ai componenti della giunta comprensoriale
A	B ⁽¹⁾	C	D
Oltradige-Bassa Atesina	4.800	1.440	960
Salto-Sciliar	4.800	1.440	960
Valle Isarco	4.800	1.440	960
Valle Pusteria	4.800	1.440	960
Val Venosta	4.800	1.440	960
Wipptal	4.800	1.440	960

⁽¹⁾ L'ammontare dell'indennità di cui alla colonna B è ridotta di un sesto nel caso di presidente che sia contestualmente anche sindaco.

TABELLE O

PROVINZ BOZEN

**AMTSENTSCHÄDIGUNG DER VORSITZENDEN UND DER MITGLIEDER DER AUSFÜHRENDE ORGANE
DER IM SINNE DES ART. 7 DES DPR VOM 22. MÄRZ 1974, NR. 279 ERRICHTETEN KÖRPERSCHAFTEN**

Bezirksgemeinschaft	Amtsentschädigung des Vorsitzenden	Amtsentschädigung des stellvertretenden Vorsitzenden	Amtsentschädigung an die Mitglieder der ausführenden Organe
A	B ⁽¹⁾	C	D
Überetsch-Unterland	4.800	1.440	960
Salten-Schlern	4.800	1.440	960
Eisacktal	4.800	1.440	960
Pustertal	4.800	1.440	960
Vinschgau	4.800	1.440	960
Wipptal	4.800	1.440	960

⁽¹⁾ Das Ausmaß der Amtsentschädigung der Spalte B wird um ein Sechstel gekürzt, wenn der Vorsitzende gleichzeitig auch Bürgermeister ist.